COFRA®

BORN TO WORK



EU DECLARATION OF CONFORMITY

IT	DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE	3
EN	EU DECLARATION OF CONFORMITY	4
DE	EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG	5
FR	DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ	6
ES	DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD	7
PT	DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE	8
HU	EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT	9
SL	IZJAVA EU O SKLADNOSTI	10
NL	EU-CONFORMITEITSVERKLARING	11
SV	EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE	12
NO	EUS SAMSVARSERKLÆRING	13
DA	EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING	14
FI	EU-VAATIMUSTENMUKAISUUS VAKUUTUS	15
LV	ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA	16
IS	ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING	17
EL	ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ	18
HR	EU IZJAVA O SUKLADNOSTI	19
PL	DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE	20
BG	ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ	21
LT	ES ATITIKTIES DEKLARACIJA	22
CS	EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ	23
RO	DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE	24
TR	AB UYGUNLUK BEYANI	25
ET	ELi VASTAVUSDEKLARATSIOON	26
SR	ЕУ ИЗЈАВА О УСАГЛАШЕНОСТИ	27
SK	EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE	28

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Il Fabbricante:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

dichiara sotto sua esclusiva responsabilità che il DPI (Dispositivo di Protezione Individuale):

CODICE COMMERCIALE	CATEGORIA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

è conforme al Regolamento UE 2016/425 ed alle norme armonizzate EN 15090:2012.

L'organismo notificato n° 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. ha svolto l'esame UE del tipo (Modulo B) ed ha rilasciato il Certificato di Esame UE del Tipo n° F-100-01305-18 Ed.1 del 06/11/2023.

Il DPI è soggetto alla procedura di valutazione della conformità al tipo basata sul controllo interno della produzione unito a prove del prodotto sotto controllo ufficiale effettuate ad intervalli casuali (Modulo C2), sotto la sorveglianza dell'organismo notificato n° 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

PER CONTO DI COFRA S.R.L.
Firmato da L'amministratore Unico
Giuseppe Cortellino

EN

EU DECLARATION OF CONFORMITY

The manufacturer:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

declares under its exclusive responsibility that the PPE (Personal Protective Equipment):

CUSTOMER'S CODE	CATEGORY	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

Is in compliance with the EU Regulation 2016/425 and the harmonized standard EN 15090:2012.

The notified body no 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. carried out the EU type examination (Form B) and issued the EU type examination Certificate no F-100-01305-18 Ed.1 dated 06/11/2023.

The PPE is subject to the assessment procedure of the conformity to type based on the internal production control and to product testing under official control at random intervals (Form C2), under the supervision of the notified body no 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of Cofra S.r.l.
Signed by Managing Director
Giuseppe Cortellino

DE

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Der Hersteller:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

erklärt auf eigene, alleinige Verantwortung, dass die PSA (Persönliche Schutzausrüstung):

HANDELSNUMMER	KATEGORIE	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

der EU-Verordnung 2016/425 und den harmonisierten Normen EN 15090:2012 entspricht.

Die benannte Stelle Nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. hat die EU-Typprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung Nr. F-100-01305-18 Ed.1 vom 06/11/2023 ausgestellt.

Die PSA unterliegt der Konformitätsbeurteilung mithilfe einer internen Herstellungskontrolle sowie der in zufälligen Intervallen (Modul C2) durchgeführten Produktprüfung unter amtlicher Kontrolle, in Anwesenheit der benannten Stelle Nr. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

IM NAMEN VON COFRA S.R.L.
Unterschrieben von Alleiniger Geschäftsführer
Giuseppe Cortellino

FR

DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

Le Fabricant:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

déclare sous sa seule responsabilité que l'EPI (Équipement de Protection Individuelle):

RÉFÉRENCE COMMERCIALE	CATÉGORIE	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

est conforme au Règlement UE 2016/425 et aux normes harmonisées EN 15090:2012.

L'Organisme notifié n° 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. a exécuté l'examen UE de type (Module B) et a délivré une Attestation d'Examen UE de type n° F-100-01305-18 Ed.1 du 06/11/2023.

L'EPI est sujet à la procédure de vérification de la conformité au type basée sur le contrôle interne de la production ainsi que sur des tests du produit exécutés sous contrôle officiel à intervalles réguliers (Module C2), sous la surveillance de l'organisme notifié n° 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, le 29/05/2026

AU NOME DE COFRA S.R.L.
Signe par le PDG
Giuseppe Cortellino

ES

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

El Fabricante:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

declara bajo su exclusiva responsabilidad que el EPI (Equipo de protección individual):

CÓDIGO COMERCIAL	CATEGORÍA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

cumple con el Reglamento UE 2016/425 y con las normas armonizadas EN 15090:2012.

El organismo notificado n. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. ha realizado el examen UE del tipo (Módulo B) y ha emitido el certificado de examen UE del tipo n. F-100-01305-18 Ed.1 del 06/11/2023.

El EPI está sujeto al procedimiento de evaluación de la conformidad al tipo basado en el control interno de la producción junto con pruebas del producto bajo control oficial llevadas a cabo a intervalos casuales (Módulo C2), bajo la supervisión del organismo notificado n. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

EN NOMBRE DE COFRA S.R.L.
Firmado por Administrator Ùnico
Giuseppe Cortellino

PT

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

O fabricante:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

declara, sob a sua exclusiva responsabilidade que o EPI (equipamento de protecção individual):

CÓDIGO COMERCIAL	CATEGORIA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

cumpre as disposições do Regulamento da UE 2016/425 e as normas harmonizadas EN 15090:2012.

O Organismo Notificado Nº. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. SECÇÃO executada a examinação do tipo (formulário B) e emitido o Certificado de Examinação a UE do Tipo Nº. F-100-01305-18 Ed.1 de 06/11/2023.

O EPI está sujeito ao procedimento de avaliação da conformidade com base no controlo interno da produção e nos ensaios do produto sob controlo oficial efetuado em intervalos aleatórios (formulário C2), sob a supervisão do organismo notificado Nº. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by O Diretor
Giuseppe Cortellino

HU

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A Gyártó:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

saját felelőssége tudatában kijelenti, hogy az alábbi PPE (Személyes védőfelszerelés):

ÜZLETI KÓD	KATEGÓRIA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

megfelel az EU 2016/425 sz. Rendeletnek és az EN 15090:2012 harmonizált szabványoknak.

Értesített szerv sz. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. elvégezte az EU típusvizsgálatát (B űrlap), és kibocsátotta az EU Típusvizsgálati tanúsítványát F-100-01305-18 Ed.1 sz., kelt 06/11/2023-én.

A PPE-re a belső gyártásellenőrzés és a hatósági ellenőrzés alatt álló termékellenőrzésen alapuló megfelelőség-értékelési eljárás vonatkozik (C2 űrlap), a 0465 sz. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a. értesített szerv felügyelete mellett.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Egyedüli igazgató
Giuseppe Cortellino

SL

IZJAVA EU O SKLADNOSTI

Proizvajalec:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

na lastno odgovornost izjavlja, da je osebna varovalna oprema (OVO):

TRGOVSKA OZNAKA	KATEGORIJA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

skladna z Uredbo EU št. 2016/425 in usklajenimi standardi EN 15090:2012.

Priglašeni organ št. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. je izvedel EU-pregled tipa (Obrazec B) in izdal potrdilo o EU-pregledu tipa št. F-100-01305-18 Ed.1 z dne 06/11/2023.

OVO je podvržena postopku za ugotavljanje skladnosti, ki temelji na notranjem nadzoru proizvodnje in preskusih proizvodov pod uradnim nadzorom, izvedenih v naključno izbranih časovnih presledkih (Obrazec C2), in sicer pod nadzorom priglašenega organa št. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Edini direktor
Giuseppe Cortellino

NL

EU-CONFORMITEITSVERKLARING

De fabrikant

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

verklaart op eigen verantwoordelijkheid dat de PBM (Persoonlijke beschermingsmiddelen)

COMMERCIËLE CODE	CATEGORIE	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

in overeenstemming is met EG-verordening 2016/425 en de geharmoniseerde normen EN 15090:2012.

De aangemelde instantie nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. heeft het EG-typeonderzoek (Formulier B) uitgevoerd en heeft de verklaring van het EG-typeonderzoek nr. F-100-01305-18 Ed.1 van 06/11/2023 afgegeven.

De PBM zijn onderhevig aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure op basis van de interne productiecontrole en de producttesten onder officiële controle die op willekeurige tijdstippen worden uitgevoerd (Formulier C2) en onder het toezicht van de aangemelde instantie 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Enige bestuurder
Giuseppe Cortellino

SV

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Tillverkaren:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

förklarar på eget ansvar att PSU (Personlig skyddsutrustning):

KOMMERSIELL KOD	KATEGORI	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

överensstämmer med EU-förordningen 2016/425 och de harmoniserade standarderna EN 15090:2012.

Det anmälda organet nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. utförde EU-undersökningen av typen (formulär B) och utfärdade EU-examensbeviset av typ nr. F-100-01305-18 Ed.1 den 06/11/2023.

PSU är föremål för bedömningsprocedur av överensstämmelse baserat på intern produktionskontroll och produkttester under officiell kontroll som utförts i slumpmässiga intervall (formulär C2) under övervakning av det meddelade organet nr. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Direktören
Giuseppe Cortellino



NO

EUS SAMSVARSERKLÆRING

Produsent:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

erklærer på eget ansvar at dette PVU (Personlig verneutstyr):

HANDELSVAREKODE	KATEGORI	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

oppfyller EU-forordning 2016/425 og gjeldende standard EN 15090:2012.

Anerkjent organ nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. gjennomførte EU-undersøkelse av type (Skjema B) og har utstedt EU Kontrolldokument type nr. F-100-01305-18 Ed.1 av 06/11/2023.

Dette PVU er underlagt samsvarsvurderings-prosedyren basert på intern produksjonskontroll og produkttester under offentlig kontroll utført med tilfeldige intervall (Skjema C2) under tilsyn av det meldte organ nr. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Konserndirektør
Giuseppe Cortellino

DA

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Fabrikant:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

erklærer på eget ansvar, at PPE (Personlige værnemidler):

HANDELSLOV	KATEGORI	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

Er i overensstemmelse med EU-forordning 2016/425 og de harmoniserede standarder EN 15090:2012.

Det bemyndigede organ nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. udførte EU-undersøgelse af typen (Form B) og udstedte EU-eksamensbeviset af typen nr. F-100-01305-18 Ed.1 fra 06/11/2023.

PPE er underlagt overensstemmelsesvurderingsproceduren baseret på den interne produktionskontrol og produktprøver under officielt kontrol, der udføres vilkårligt (Formular C2) under tilsyn af det bemyndigede organ nr. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Direktør
Giuseppe Cortellino

FI

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUS VAKUUTUS

Valmistaja:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

vakuuttaa omalla vastuullaan, että henkilönsuojavaruste (PPE):

KAUPALLINEN KOODI	KATEGORIA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

noudattaa EU:n asetusta 2016/425 ja yhdenmukaistettuja standardeja EN 15090:2012.

Ilmoitettu laitos nro 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. suoritti EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja myönsi 06/11/2023 EU-tyyppihyväksynnän nro F-100-01305-18 Ed.1.

Henkilönsuojavarusteeseen sovelletaan vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyä, joka perustuu satunnaisin väliajoin (moduuli C2) virallisessa valvonnassa tehtävään sisäiseen tuotannonvalvontaan ja tuotetestaukseen. Valvova elin on ilmoitettu laitos nro 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Johtaja
Giuseppe Cortellino

LV

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Ražotājs:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

deklarē savā vienīgajā atbildībā, ka PPE (Personāla Aizsargājošs Aprīkojums):

KOMERCIĀLAIS KODS	KATEGORIJA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

atbilst ES regulai 2016/425 un harmonizētajiem standartiem EN 15090:2012.

Pilvarotā iestāde nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. veica ES pārbaudi veidā (Veidlapa B) un izsniedza ES Pārbaudes Sertifikātu par Veidu nr. F-100-01305-18 Ed.1 06/11/2023.

PPE ir pakļauts atbilstības novērtēšanas procedūrai balstoties uz iekšējo ražošanas kontroli un produktu pārbaudēm officiālas kontroles uzraudzībā, kuras veiktas nejaušos intervālos (Veidlapa C2), pilnvarotās iestādes uzraudzībā nr. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 28/02/2018

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Vienīgais direktors
Giuseppe Cortellino

IS

ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING

Framleiðandinn:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

lýsir því yfir alfarið á eigin ábyrgð að persónuhlífarnar (PPE)

VIÐSKIPTAKÓÐI	FLOKKUR	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

séu í samræmi við ESB-reglugerð nr. 2016/425 og samhæfðu staðlana EN 15090:2012.

Tilkynnt stofa nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. framkvæmdi ESB-gerðarprófun (eyðublað B) og gaf út ESB-gerðarprófunarvottorð nr. F-100-01305-18 Ed.1 frá 06/11/2023.

Persónuhlífarnar eru háðar samræmismatsferli sem byggist á innri framleiðslustýringu og vöruprófunum undir opinberu eftirliti, sem framkvæmdar eru með óreglulegu millibili (eyðublað C2), undir eftirliti tilkynntrar stofu nr. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Eini framkvæmdastjórinn
Giuseppe Cortellino

EL

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

Ο Κατασκευαστής:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

δηλώνει υπό την αποκλειστική της ευθύνη ότι το ΜΑΠ (Μέσο Ατομικής Προστασίας):

ΕΜΠΟΡΙΚΌΣ ΚΩΔΙΚΑΣ	ΚΑΤΗΓΟΡΊΑ	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

συμμορφώνεται προς τον Κανονισμό της ΕΕ 2016/425 και τα εναρμονισμένα πρότυπα EN 15090:2012.

Αρ. κοινοποιημένου φορέα 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. διενέργησε την εξέταση ΕΕ του τύπου (Έντυπο Β) και εξέδωσε το Πιστοποιητικό Εξέτασης της ΕΕ για τον Αρ. τύπου F-100-01305-18 Ed.1 της 06/11/2023.

Το PPE υπόκειται στη διαδικασία αξιολόγησης συμμόρφωσης με βάση τον εσωτερικό έλεγχο παραγωγής και τις εξετάσεις προϊόντων υπό επίσημο έλεγχο που διενεργήθηκε σε τυχαία διαστήματα (Έντυπο C2), υπό την επίβλεψη του κοινοποιημένου φορέα υπ' αρ. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.r.l.
Signed by Ο Αποκλειστικός Διευθυντής
Giuseppe Cortellino

HR

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

Proizvođač:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

pod isključivom odgovornošću izjavljuje da je OZO (osobna zaštitna oprema):

TRGOVAČKA ŠIFRA	KATEGORIJA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

u skladu s Uredbom (EU) 2016/425 i usklađenim standardima EN 15090:2012.

Ovlašteno tijelo br. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. je proveo EU ispitivanje tipa (obrazac B) i izdao EU certifikat o ispitivanju tipa br. F-100-01305-18 Ed.1 od 06/11/2023.

OZO podliježe postupku ocjenjivanja sukladnosti koji se temelji na unutarnjoj kontroli proizvodnje i testovima proizvoda pod službenom kontrolom provedenom u slučajnim intervalima (obrazac C2), pod nadzorom prijavljenog tijela br. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Jedinstveni direktor
Giuseppe Cortellino

PL

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Producent:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

oświadcza na własną odpowiedzialność, że środki ochrony indywidualnej (ŚOI):

KOD HANDLOWY	KATEGORIA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

jest zgodny z Rozporządzeniem UE 2016/425 oraz zharmonizowanymi normami EN 15090:2012.

Jednostka notyfikowana nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. przeprowadziła badanie UE typu (formularz B) i wydała certyfikat badania UE typu nr. F-100-01305-18 Ed.1 z 06/11/2023.

Środki ochrony indywidualnej podlegają procedurze oceny zgodności opartej na wewnętrznej kontroli produkcji i testach produktu przeprowadzanych pod nadzorem urzędowym w losowych odstępach czasu (formularz C2) i pod nadzorem jednostki notyfikowanej nr. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Wyłączny Dyrektor
Giuseppe Cortellino

BG

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Производител:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

декларира на своя отговорност, че ЛПС (лични предпазни средства):

Търговски код	Категория	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

са в съответствие с Регламент 2016/425 на ЕС и хармонизираните стандарти EN 15090:2012.

Нотифициран орган номер 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. извърши европейския преглед на типа (формуляр Б) и издаде сертификат за преглед на ЕС от тип №. F-100-01305-18 Ed.1 от 06/11/2023.

ЛПС подлежат на процедура за оценка на съответствието въз основа на вътрешен производствен контрол и тестове на продуктите под официален контрол, проведени на случаен принцип (формуляр С2) под надзора на нотифициран орган номер 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Едноличен директор
Джузепе Кортелино (Giuseppe Cortellino)

LT

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Gamintojas:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

prisiimdamas visišką atsakomybę, pareiškia, kad AAP (asmeninės apsaugos priemonė):

PREKYBINIS KODAS	KATEGORIJA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

atitinka Reglamento (ES) 2016/425 ir darniųjų standartų EN 15090:2012 reikalavimus.

Notifikuotosios institucijos Nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. atliko ES (B formos) tipo ekspertizę ir išdavė 06/11/2023 Nr. F-100-01305-18 Ed.1 ES ekspertizės sertifikatą.

AAP buvo atlikta atitikties vertinimo procedūra, remiantis vidine gamybos kontrole ir gaminio bandymais, kurie buvo oficialiai kontroliuojami atsitiktinai pasirinktais laiko intervalais (C2 forma), vykdant stebėseną notifikuotosios institucijos Nr. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Vienintelis direktorius
Giuseppe Cortellino



CS

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výrobce:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

prohlašuje na svou výhradní odpovědnost, že OOP (osobní ochranné prostředky):

OBCHODNÍ KÓD	KATEGORIE	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

odpovídá nařízení (EU) 2016/425 a harmonizovaným normám EN 15090:2012.

Oznámený orgán č. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. provedl EU přezkoušení typu (formulář B) a vydal certifikát EU přezkoušení typu č. F-100-01305-18 Ed.1 ze dne 06/11/2023.

OOP je předmětem postupu posuzování shody na základě interní výrobní kontroly a produktových testů pod oficiální kontrolou prováděných v náhodných intervalech (formulář C2), pod dohledem oznámeného orgánu č. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Ředitel
Giuseppe Cortellino

RO

DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE

Producătorul:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

declară pe propria răspundere că echipamentele de protecție personală (EPP):

CODUL COMERCIAL	CATEGORIE	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

respectă Regulamentul UE 2016/425 și standardele armonizate EN 15090:2012.

Organismul notificat nr. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. A efectuat examinarea UE a tipului (Formularul B) și a eliberat Certificatul UE de examinare de tip nr. F-100-01305-18 Ed.1 din 06/11/2023.

EPP este supus procedurii de evaluare a conformității pe baza controlului intern al producției și a testelor de produs sub control oficial efectuate la intervale aleatorii (Formularul C2), sub supravegherea organismului notificat nr. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Director unic
Giuseppe Cortellino

ET

ELi VASTAVUSDEKLARATSIOON

Tootja:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

kinnitab oma täielikul vastutusel, et PPE (isikukaitsevahendid):

ÄRISEADUSTIK	KATEGOORIA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

vastab EÜ regulatsioonile 2016/425 ja ühtlustatud standardile EN 15090:2012.

Teavitatud asutuse nr 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. sisaldab EL tüübihindamist (ankeet B) ja 06/11/2023 tüübi nr F-100-01305-18 Ed.1 EL tüübihindamise sertifikaadi avaldamist.

PPE suhtes kohaldatakse vastavushindamist vastavalt toote sisekontrollile ja erineva aja tagant tehtavatele ametliku kontrolli all oleva toote katsetele (ankeet C2) ning vastavalt teavitatud asutuse nr 0465 järelevalvele, 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Ainujuht
Giuseppe Cortellino

SR

ЕУ ИЗЈАВА О УСАГЛАШЕНОСТИ

Произвођач:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

под искључивом одговорношћу изјављује да је LZO (лична заштитна опрема):

ТРГОВАЧКА ШИФРА	КАТЕГОРИЈА	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

у складу с Уредбом (ЕУ) 2016/425 и усклађеним стандардима EN 15090:2012.

Овлашћено тело бр. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. је спровео ЕУ испитивање типа (образац B) и издао ЕУ цертификат о испитивању типа бр. F-100-01305-18 Ed.1 од 06/11/2023.

LZO подлеже процедури оцене усклађености која се заснива на унутрашњој контроли производње и тестовима производа под службеном контролом која се спроводи у случајним интервалима (образац C2), под надзором пријављеног тела бр. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Јединствени директор
Ђузепе Кортелино



SK

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

Výrobca:

COFRA S.R.L.
VIA DELL'EURO, 53-57-59
76121 BARLETTA
ITALIA

Vyhlasuje na svoju vlastnú zodpovednosť, že Osobná Ochranná Pomôcka (OOP):

OBCHODNÝ KÓD	KATEGÓRIA	EN 15090:2012
HYDRANT	III	F2A CI HI3 AN SRC

Je v zhode s Nariadením EÚ 2016/425 a harmonizovanými normami EN 15090:2012.

Notifikovaný orgán č. 0465, A.N.C.I. SERVIZI S.R.L. – SEZIONE C.I.M.A.C. Vykonal skúšku EÚ typu (Modul B) a vydal Osvedčenie o preskúmaní EÚ č. F-100-01305-18 Ed.1 dňa 06/11/2023.

Osvedčenie o preskúmaní EÚ typu F-100-01305-18 ED.1 z 06/11/2023.OOP podlieha postupu posudzovania zhody založenému na vnútornej kontrole výroby a testoch výrobku pod úradnou kontrolou vykonávaných v náhodných intervaloch (modul C2) pod dohľadom notifikovaného orgánu č. 0624, Centro Tessile Cotoniero e Abbigliamento S.p.a.

Barletta, 29/05/2026

On behalf of COFRA S.R.L.
Signed by Konateľ
Giuseppe Cortellino